

# une mission de l'aiea en roumanie

Les entretiens que le Directeur général, M. Sigvard Eklund, a eus en septembre avec la Commission nationale roumaine de l'énergie nucléaire ont abouti rapidement à des résultats.

Un groupe de cinq experts, accompagné de trois fonctionnaires de l'Agence, a quitté Vienne au début de novembre pour aider la Commission nationale à étudier la possibilité de créer en Roumanie un Institut pour l'étude des aspects pratiques de l'utilisation de l'énergie nucléaire.

Au cours d'une brève cérémonie qui a marqué le départ du groupe, M. Eklund a mentionné ces entretiens et a poursuivi: «Nous avons étudié alors la possibilité d'organiser une mission de l'Agence, comme la Roumanie le demandait, et je suis vraiment très heureux que les spécialistes que nous avons contactés aient eu l'amabilité d'accepter de participer à une telle mission. La Roumanie a déjà des activités considérables dans le domaine de l'énergie nucléaire; mais peut-être jusqu'à présent s'est-elle consacrée particulièrement aux problèmes liés à la science fondamentale. A partir de maintenant, elle a l'intention de travailler aussi dans le domaine des applications — tant en ce qui concerne les réacteurs nucléaires qu'en ce qui concerne des activités telles que l'agriculture.»

La tâche principale de la mission, a dit M. Eklund, sera d'étudier la possibilité de créer un centre nucléaire qui sera consacré tant au développement de l'utilisation de l'énergie d'origine nucléaire qu'à divers travaux dans d'autres disciplines.

Dans sa réponse au Directeur général, Son Excellence Monsieur Dumitru Aninoiu, Ambassadeur de Roumanie en Autriche et Représentant permanent auprès de l'AIEA, a souligné l'importance que son pays attache à la création d'un tel centre. «Le séjour de la mission en Roumanie est le témoignage de la collaboration fructueuse qui existe entre mon pays et l'Agence d'une part et entre la Roumanie et d'autres Etats Membres de l'Agence d'autre part», a dit l'Ambassadeur.



Réunion de la mission envoyée en Roumanie. De gauche à droite:  
 M. Faure; M. Sigurbjornsson; M. Rennie; M. Cairo;  
 M. Fassbender; M. Nöjd; M. Rossillon; M. Aninoiu, Ambassadeur de Roumanie  
 en Autriche et Représentant permanent auprès de l'Agence,  
 M. Ioan Ursu, Président du Comité d'Etat de l'énergie nucléaire de Roumanie;  
 M. Emil Draganescu, Vice-Président du Conseil des Ministres roumains.

Les membres du groupe sont les suivants: M. Alfred Boettcher, ancien directeur scientifique de la Kernforschungsanlage à Juliers, M. Joseph Fassbender, du Centre de Juliers (République fédérale d'Allemagne), M. R. Faure, Directeur du Centre d'études de Cadarache, et M. F. Rossillon, chef du Département de la technologie et des réacteurs de recherche de Grenoble (France), et M. Lars Åke Nöjd, Directeur adjoint de l'AB Atomenergi (Suède). Ces experts sont accompagnés par M. C.A. Rennie, Directeur de la Division de l'énergie nucléaire et des réacteurs à l'AIEA, M. Bjorn Sigurbjornsson, de la Division mixte FAO/AIEA de l'énergie atomique dans l'alimentation et l'agriculture, et M. Arturo E. Cairo, de la Division de l'assistance technique de l'AIEA.

## privilegès et immunités de l'agence

A la mi-novembre, trois autres Etats Membres étaient devenus Parties à l'Accord sur les privilèges et immunités de l'Agence internationale de l'énergie atomique. Le nombre des parties est maintenant de 38.

Les trois Etats dont les représentants ont déposé un instrument d'acceptation de l'Accord sont la Pologne, le 24 juillet, la Roumanie, le 7 octobre et la Grèce, le 2 novembre.